**КОНВЕНЦИЯ ОБ ОХРАНЕ  
НЕМАТЕРИАЛЬНОГО КУЛЬТУРНОГО НАСЛЕДИЯ**

**ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ ГОСУДАРСТВ-УЧАСТНИКОВ КОНВЕНЦИИ**

**Восьмая сессия**

**Штаб-квартира ЮНЕСКО, зал I**

**8-10 сентября 2020 г.**

**Пункт 15 предварительной повестки дня:**

**Контроль за реализацией рекомендаций Рабочей группы открытого состава по вопросам управления, процедурам и методам работы руководящих органов ЮНЕСКО**

|  |
| --- |
| **Содержание**  Седьмая сессия Генеральной Ассамблеи государств-участников Конвенции 2003 года попросила включить в повестку дня нынешней сессии Генеральной Ассамблеи пункт, посвященный двум взаимосвязанным вопросам, касающимся управления, процедур и методов работы Конвенции 2003 года. В данном документе представлена ​​информация о прогрессе, достигнутом в этом отношении, а также предложения касательно дальнейших действий.  **Требуемое решение:** пункт 12 |

1. Седьмая сессия Генеральной Ассамблеи государств-участников Конвенции 2003 года попросила включить в повестку дня нынешней сессии Генеральной Ассамблеи пункт, посвященный двум взаимосвязанным вопросам, касающимся управления, процедур и методов работы Конвенции 2003 г.:
   1. Контроль за реализацией соответствующих рекомендаций Рабочей группы открытого состава по управлению, процедурам и методам работы руководящих органов ЮНЕСКО, в том числе путем предложения проекта поправок к Правилам процедуры Генеральной Ассамблеи ([Резолюция 7.GA 12](https://ich.unesco.org/en/Decisions/7.GA/12));
   2. Обеспечение согласованности Правил процедуры шести конвенций в области культуры ([Резолюция 7.GA 13](https://ich.unesco.org/en/Resolutions/7.GA/13)).
2. На своей тридцать восьмой сессии в 2015 году ([Резолюция 38C/101](http://www.unesco.org/new/fileadmin/MULTIMEDIA/HQ/GBS/38GC/pdf/101_Resolution.pdf); документ 38 C/23) Генеральная конференция ЮНЕСКО предложила всем межправительственным программам, комитетам и органам конвенций обсудить реализацию рекомендаций отчета ревизора со стороны для улучшения их управления с помощью конкретных мер. В то же время на той же сессии Генеральной конференции была создана Рабочая группа открытого состава по управлению, процедурам и методам работы руководящих органов ЮНЕСКО с целью обеспечения большей синергии, согласованности, эффективности и воздействия.
3. Отмечая несоответствие правил процедуры различных руководящих органов конвенций ЮНЕСКО в области культуры и в соответствии с рекомендациями ревизора со стороны, Генеральная Ассамблея на своей шестой сессии в 2016 году предложила государствам-участникам представить предложения по внесению изменений в ее Правила процедуры ([Резолюция 6.GA 11](https://ich.unesco.org/en/Decisions/6.GA/11)) для повышения согласованности между шестью конвенциями ЮНЕСКО в области культуры.
4. На своей тридцать девятой сессии в 2017 году Генеральная конференция рассмотрела отчет Рабочей группы открытого состава ([документ 39 C/20](http://unesdoc.unesco.org/images/0025/002590/259081e.pdf)) и своей резолюцией 39 C/87 одобрила рекомендации группы с поправками, внесенными Комиссией APX[[1]](#footnote-1) в [документ 39 C/70](https://unesdoc.unesco.org/ark:/48223/pf0000260089_rus). Кроме того, в той же резолюции Генеральная конференция предложила Исполнительному совету, Генеральному директору и руководящим структурам различных органов, рассмотренных Рабочей группой открытого состава по управлению, выполнить, в соответствующих случаях, одобренные рекомендации. Рассмотрение на двенадцатой сессии Комитета ограничилось теми рекомендациями Рабочей группы открытого состава, в которых конкретно упоминается Конвенция 2003 года ([документ ITH/17/12.COM/16](https://ich.unesco.org/doc/src/ITH-17-12.COM-16-EN.docx); [Решение 12.COM 16](https://ich.unesco.org/en/Decisions/12.COM/16)).
5. Впоследствии в 2018 году седьмая сессия Генеральной Ассамблеи одновременно рассмотрела два отдельных вопроса, касающихся реализации рекомендаций Рабочей группы открытого состава и пересмотра Правил процедуры Генеральной Ассамблеи. В соответствии с некоторыми рекомендациями Рабочей группы открытого состава, содержащими призыв к обеспечению согласованности правил и процедур международных и межправительственных органов ЮНЕСКО, а также отчета ревизора со стороны:

* Ассамблея приняла к сведению предложения, представленные шестью государствами-участниками ([документ ITH/18/7.GA/13](https://ich.unesco.org/doc/src/ITH-18-7.GA-13-EN.docx)), и попросила Секретариат, помимо прочего, подготовить сводный набор проектов поправок для рассмотрения на нынешней сессии Генеральной Ассамблеи ([Резолюция 7.GA 13](https://ich.unesco.org/en/Resolutions/7.GA/13)). В то же время Генеральная Ассамблея подчеркнула «решающую роль Сектора культуры» в подготовке матрицы, «содержащей сводные поправки к правилам процедуры вышеупомянутых органов».
* В то же время седьмая сессия Ассамблеи также проверила статус каждой рекомендации рабочей группы открытого состава по управлению, процедурам и методам работы ЮНЕСКО ([документ ITH/18/7.GA/12](https://ich.unesco.org/doc/src/ITH-18-7.GA-12-EN.docx)) и попросила, чтобы Секретариат, помимо прочего, предложил проект поправок к Правилам процедуры Генеральной Ассамблеи ([Резолюция 7.GA 12](https://ich.unesco.org/en/Decisions/7.GA/12)).

1. Впоследствии Секретариаты всех конвенций в сфере культуры создали рабочую группу для проведения неофициального сравнительного анализа Правил процедур этих документов. Работа, проделанная группой, привела к обсуждению несколько вопросов, преимущественно касающихся того, какие Правила процедуры следует использовать в качестве исходных для обеспечения согласованности.
2. Статус каждой рекомендации Рабочей группы открытого состава дополнительно обсуждался на тринадцатой сессии Комитета в 2018 году ([документ ITH/18/13.COM/17](https://ich.unesco.org/doc/src/ITH-18-13.COM-17-EN.docx); [Решение 13.COM 17](https://ich.unesco.org/en/Decisions/13.COM/17)). В следующем году четырнадцатая сессия ([документ LHE/19/14.COM/19](https://ich.unesco.org/doc/src/LHE-19-14.COM-19-EN.docx)) Комитета приняла к сведению тот факт, что многие рекомендации в настоящее время закрыты, а некоторые из них считаются передовой практикой после того, предпринимаются соответствующие меры для их реализации. Кроме того, по большинству невыполненных рекомендаций уже принят набор смягчающих мер, при этом в то же время некоторые другие вопросы требуют действий со стороны государств-участников на долгосрочной основе.
3. Наглядным примером усилий Секретариата по продолжению деятельности в ответ на рекомендации Рабочей группы открытого состава является включение пункта 8 в предварительную повестку дня текущей сессии Генеральной Ассамблеи для обсуждения вклада государств-участников Конвенции 2003 года в подготовку новой Среднесрочной стратегии на 2022-2029 годы (41 C/4) и проекта Программы и бюджета на 2022-2025 годы (41 C/5) посредством электронных консультаций, проведенных в мае 2020 года (документ [LHE/20/8.GA/8](https://ich.unesco.org/doc/src/LHE-20-8.GA-8-RU.docx)). Электронная консультация и пункт 8 предварительной повестки дня являются прямым ответом на рекомендацию 74 Рабочей группы открытого состава, согласно которой все международные и межправительственные органы должны иметь возможность представить официальные материалы для документов ЮНЕСКО: среднесрочная стратегия C/4 и проект Программы и бюджета С/5.
4. Хотя вопрос «обеспечения согласованности» фигурирует в ряде рекомендаций рабочей группы (например, 58, 65, 66, 67, 71 и 96), большинство из которых считаются текущими, четырнадцатая сессия Комитета пришла к выводу, что руководящие органы и Секретариат добились устойчивого прогресса в обеспечении рационального управления Конвенцией 2003 года, и попросила Секретариат продолжать отчитываться «по мере необходимости» о дальнейшем прогрессе в отношении статуса рекомендаций ([Решение 14.COM 19](https://ich.unesco.org/en/Decisions/14.COM/19)).
5. Между тем, нынешней сессии Генеральной Ассамблеи предлагается в соответствии с пунктом 7 предварительной повестки дня рассмотреть предлагаемую поправку к Положению о финансах Специального счета для Фонда охраны нематериального культурного наследия Конвенции 2003 года для согласования с Типовым положением о финансах для Специального счета для конвенций, одобренным Исполнительным советом ЮНЕСКО ([документ LHE/20/8.GA/7 Rev.](https://ich.unesco.org/doc/src/LHE-20-8.GA-7_Rev.-EN.docx)). Это можно считать уместным примером усилий по обеспечению согласованности правил, регулирующих Конвенцию 2003 года, с тем чтобы они, насколько это возможно, соответствовали аналогичными правилам, регулирующим другие документы, за которые несет ответственность Организация.
6. Учитывая, что основная цель обеспечения согласованности Правил процедуры состояла в том, чтобы отреагировать на рекомендации рабочей группы открытого состава, а также учитывая, что четырнадцатая сессия Комитета подтвердила достижение достаточного прогресса по этим рекомендациям, Секретариат предлагает, чтобы этот вопрос теперь считался закрытым без необходимости представления отчета на следующей сессии Генеральной Ассамблеи. Излишне говорить, что Секретариат продолжит свою работу по выявлению дальнейших возможностей обеспечения согласованности правил процедуры руководящих органов Конвенции 2003 года с правилами других конвенций в области культуры, когда это уместно и возможно, и будет соответственно отчитываться перед руководящими органами Конвенции.
7. Генеральной ассамблее предлагается принять резолюцию следующего содержания:

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ 8.GA 15

Генеральная Ассамблея,

1. Рассмотрев документ LHE/20/8.GA/15,
2. Ссылаясь на документы LHE/20/8.GA/7 Rev., LHE/20/8.GA/8, [LHE/19/14.COM/19](https://ich.unesco.org/doc/src/LHE-19-14.COM-19-EN.docx), [ITH/18/13.COM/17](https://ich.unesco.org/doc/src/ITH-18-13.COM-17-EN.docx), [ITH/17/12.COM/16](https://ich.unesco.org/doc/src/ITH-17-12.COM-16-EN.docx), [ITH/18/7.GA/13](https://ich.unesco.org/doc/src/ITH-18-7.GA-13-EN.docx) и [ITH/18/7.GA/12](https://ich.unesco.org/doc/src/ITH-18-7.GA-12-EN.docx), Решения [14.COM 19](https://ich.unesco.org/en/Decisions/14.COM/19), [13.COM 17](https://ich.unesco.org/en/Decisions/13.COM/17), [12.COM 16](https://ich.unesco.org/en/Decisions/12.COM/16) и Резолюции [7.GA 12](https://ich.unesco.org/en/Resolutions/7.GA/12), [7.GA 13](https://ich.unesco.org/en/Resolutions/7.GA/13) и [6.GA 11](https://ich.unesco.org/en/Resolutions/6.GA/11),
3. Также ссылаясь на [Резолюцию 38C/101](http://www.unesco.org/new/fileadmin/MULTIMEDIA/HQ/GBS/38GC/pdf/101_Resolution.pdf) и [Резолюцию 39 C/87](https://en.unesco.org/sites/default/files/39c-res87-governance-eng.pdf),
4. Призывает Сектор культуры продолжать свою работу, где это уместно, по обеспечению согласованности правил процедуры руководящих органов конвенций в области культуры в соответствии с [Резолюцией 7.GA 13](https://ich.unesco.org/en/Resolutions/7.GA/13);
5. Считает, что был достигнут достаточный прогресс в реализации соответствующих рекомендаций Рабочей группы открытого состава по управлению, процедурам и методам работы руководящих органов ЮНЕСКО, которые требуют внимания со стороны Генеральной Ассамблеи и просит, чтобы Секретариат продолжал сообщать по мере необходимости о дальнейшем прогрессе в отношении статуса рекомендаций.

1. . Комиссия Генеральной конференции по административным и общим вопросам, поддержки выполнения программ и внешним связям. [↑](#footnote-ref-1)